

DIVINE LITURGIES FOR THIS WEEK

3rd Sunday After Pentecost, June 21, 2020**Fathers Day**

9:00 AM - Lit. Living Fathers of Our Parish

Pan. + Deceased Fathers of Our Parish

11:30 AM - Lit. God's Blessings on Our Parishioners

Monday, June 22, 2020

No Liturgy Scheduled

Tuesday, June 23, 2020

9:00 AM - Lit. + Sr. Sharon Santos

r/by Tom & Lori Hawrylko

6:30 PM - MOLEBEN TO THE SACRED HEART OF JESUS

Wednesday, June 24, 2020**Birth of John the Baptist**

9:00 AM - Lit. + Irene, Lesia, Rose, and Roman Kobryn

r/by Olga & Children

Thursday, June 25, 2020

9:00 AM - Lit. + Anna Milanowicz r/by Tom Dochych

Friday, June 26, 2020

9:00 AM - Lit. + Ivan, Anastasia Kowaluk;

Rev. Damian - Legate

Saturday, June 27, 2020

9:00 AM - Lit. + Walter, Mary, Mary Ann Makar - Legate

5:00 PM - Lit. + Joseph Yurechko r/by St. Ann Society

4th Sunday After Pentecost, June 28, 2020

Epistle - Rom 5:1-10; Gospel - Mt 64:22-34


9:00 AM - Lit. God's Blessings on Our Parishioners

11:30 AM - Lit. + Helena Tulys r/by Sr. Yosaphata

Happy Father's Day.

I wish to extend to all fathers a very blessed and Happy Father's Day. Your strength, honor, faith and love, are gift and treasure to your families. Enjoy your day today.

a godly Father is:



Faithful, to God and family.

Able, to discern God's will in trying times and good times.

Thankful for all the joys and trials of life.

Happy, no matter what the life brings.

Enthusiastic, about a life lived with purpose.

Righteous, rock-solid in heart and mind, from a growing relationship with Jesus.

For these things and so many more we praise God for our Fathers, this Father's Day and always.

Moleben to the Sacred Heart of Jesus

Moleben will be sung this Tuesday at 6:30 p.m. Come to Church and join us in praise of the love of Jesus for us.

Church Donations

We sincerely thank our parishioners who mail or deliver their weekly envelopes to the Parish Office when they're unable to come to Divine Liturgy. Even in these times of so many changes, suspensions and disruptions, our bills to run our Parish and School still need to be paid. If you are financially able, please continue to support our us. You may mail your donations, drop them off at the office or put them in the mailbox slot in the front of the Parish Office. Last week we received \$2,604 in donations to support our parish. Thank you for your continued support and understanding. Stay well and God bless!

WELCOME BACK TO YOUR SPIRITUAL HOME!

Beloved in Christ,

Jesus, You teach us to "fear no one," but we are afraid, body and soul. There is so much fear in our world these days, from pandemic to civil unrest. It is time to cling to Christ, the Rock of ages, and His Church built upon Peter, a man transformed by the Holy Spirit. Are you clinging yet? I hope so. It's been a challenging time but today I WELCOME you back to your spiritual home.

In order to protect everyone, and to accommodate the needs of our Parishioners while meeting the social distancing guidelines and other guidance of health officials, we will be implementing the following steps at every Liturgy:

1. While in Church, face masks or coverings MUST be used at ALL TIMES except when receiving Communion. Please bring your own mask.

2. Social distancing must be observed between all present at the services. No handshakes, hugs or kissing when greeting one another. No touching or kissing of icons, venerate them with a simple bow.

3. Some pews have been cordoned off and the pews that are open have been marked with blue tape indicating where people may sit. Please note that family groups may sit together and are not bound by social distancing. All should remain in place once seated. The church and pews are sanitized and cleaned regularly.

4. Hand sanitizer is available at the entrance of the church. You are also encouraged to bring your own small sanitizer.

5. Collection Plate Location: Two Baskets for both collections (2) are located at each side of the church back wall; no baskets will be passed at this time. You can place your gracious contribution into a basket before or after Liturgies.

6. All Hymn Books and Liturgy Books have been temporarily removed from church. You are welcome to bring your own prayer book.

7. The cantor will assist the priest by leading the faithful in worship. There will be limited use of singing by congregation.

8. Communion will be given as usual out of the chalice, but once you approach the chalice, lower your mask, tilt your head back and open your mouth so that Fr. Ivan can pour the gifts in your mouth without touching. Father will use two spoons in rotation. Each spoon will be sanitized immediately after each communicant by pure alcohol (at least 60-50%). People will process to receive communion while maintaining social distance following marks on the floor.

9. The floor is taped to reflect appropriate social-distancing of 6 ft. for the Communion line. We ask communicants from the center pews of the church to be first in line for Holy Communion. Then communicants from the side pews to follow. Please, no cutting through center aisle pews.

10. Dismissal will be permitted out the front and side doors; The main and side doors will be open for exit after the Liturgy.

11. There will be no in-person coffee hour fellowships.

12. Parishioners who are sick or symptomatic must stay at home.

13. The pussy willows blessed on Palm Sunday will be outside on the church steps and are available for each person in attendance.

All these procedures were established for your protection. Thank you for your cooperation and please pray for each other.



День Батька (День тата)

Свято День батька відзначають у третю неділю червня. Вперше виникло в 1909 році в США. Святкові заходи включають акти широкого вшанування інституту батьківства і сім'ї у вихованні дітей, а також його ролі для процвітання всього суспільства.

Наші батьки - найближчі до нас люди в усьому світі. Тато і мама - найперші слова, які в більшості ми вимовляємо, коли вчимося розмовляти рідною мовою. Ми намагаємося їх порівнювати, дивимося на них, вивчаємо їх. Вони для нас одночасно і найбільша загадка, і найбільше відкриття. Добре, коли вони є у нас і сумно, коли залишають.

Свято взяло свій початок у 1909 році, і вперше було відзначене у місті Спокан, штату Вашингтон, США. Ініціатором Дня батька виступила жінка - Сонора Сمارт, в заміжжі міс Додд.

У роки її дитинства в їх сім'ї, разом з нею, налічувалося шестеро дітей. Після народження шостої дитини їх мама покинула цей світ і усі турботи про дітей, включаючи новонародженого малюка, взяв на себе їх батько, Вільям Джексон Смарт. Він звичайно ж не міг дати їм багато чого з того, що може дати дітям матусина ніжність, але зробив абсолютно все, щоб його діти не були позбавлені турботи, розуміння і любові, яку може дати тільки рідна людина. Діти вирости. Кожен пішов своїм шляхом. Сонора вийшла заміж.

Одного разу, в 1909-му році, під час церковних відправ, присвячених Дню матері, який на той час в США вже був національним святом, вона згадала своє дитинство і подумала про батька, на чії плечі лягли всі турботи по їх вихованню та утриманню. Про те, як гідно батько впорався з цим нелегким завданням, працюючи на фермі і віддаючи дітям всю свою увагу і любов без залишку.

Вона пішла до міської ради і запропонувала заснувати нове свято - День батьків. Ця ідея була схвалена місцевою владою. Було вирішено провести належні святкування в день народження Вільяма Смарта - 5-го червня. Проте часу на його підготовку не вистачило, і свято перенесли на 19-е червня. Зовсім скоро цю ідею підтримали і в інших містах штату, а національним святом в Америці цей день став у 1966-му році. Тоді ж президентом Сполучених Штатів Америки Ліндоном Джонсоном була визначена і загальнонаціональна дата свята - третя неділя місяця червня.

Свято батьків, безперечно, з'явилося як вираз вдячності і любові, які любляча дочка присвятила своєму батькові. За традиціями Нового Світу символом Дня батька є квіти Троянди, які носять біля серця, приколюючи на одяг у цей день. Червоні троянди носять, якщо батько живий, а білі, якщо він покинув наш світ.

У цей День, як і в кожен інший, ми приєднуємося до привітань і поздоровлень, що лунають на адресу наших батьків! Бажаємо їм бути з нами якомога довше, щоб ми більше могли радувати їх і піклуватися про них, любити їх і спілкуватися з Днем батька Вас, дорогі наші тати!

Повідомлення про відновлення Богослужінь. Дорогі парафіяни нашого храму.

У зв'язку з послабленням карантину у Америці і завдяки Божій ласці, сьогодні ми відновляємо Божественні Літургії для парафіян та приятелів у нашій церкві.

Ми намагаємось робити все можливе, щоб розмістити всіх у храмі, але ми **ЗОБОВ'ЯЗАНІ** дотримуватися адміністративних вказівок уряду і медичних рекомендацій, які теж є затверджені нашим Архієпископом.

1. Усі присутні в церкві **ПОВИННІ** мати маску, яку потрібно взяти з собою з дому.
2. Також присутні на богослужіннях повинні дотримуватися соціальної дистанції між собою. Прошу займати тільки зазначені місця у лавках, які є позначені і відкриті, та дотриматись соціальної дистанції у 1,5-2 метри.
3. Усі вірні повинні використовувати засоби для дезінфікування рук, які є при вході до церкви.
4. Богослужіння буде відбуватися без хору і книжок у лавках. Буде співати тільки дяк а вірні можуть допомагати.
5. Святе Причастя . о. Іван використовуватиме дві ложечки для Св. Причастя, які будуть дезінфікуватися спиртом з відповідною концентрацією після кожного причасника. Священик буде мати захисну маску. Уділяючи Святе Причастя, вірні мають широко відкривати вуста і не торкатися вустами ложечки.
6. Після Богослужень не скупчуйтеся у притворі чи на вулиці. Пам'ятайте про заборону контактувати з іншими людьми.
7. Посвячені вербні галузки можна буде отримати на вулиці. Кошик з галузками знаходиться на центральних сходах.
8. Вірним, які мають застереження щодо відвідування церкви, особливо людям, віком від 65 років і старшим, або тим, які мають проблеми зі здоров'ям, ми рекомендуємо залишатись дома.
9. Відновляється сповідь. Якщо вам потрібно поговорити чи навідати священика, зверніться до парафіяльної канцелярії або зателефонуйте священику безпосередньо 2023682408.

Прошу з розумінням ставитись до всіх вимог ситуації пандемії. Нехай береже нас усіх Господь.